

SZÉKELY HIRLAP

KÜLFÖLD.

FRANCZIAORSZÁG. Napoleon császár egészsége folyvást javul; értekezik miniszterivel; sőt tesz a szabadban, sőt az orvosok rendszerű látogatásai sem szükségesek már. Mindazonáltal, tudja az egész világ: hogy a válság, ha darab, talán hosszabb ideig, kimarad is, be fog következni bizonyosan; s bekövetkezve nem fog rázkodás nélkül menni keresztül Franciaországon. Lehet következtetni erre, azon már lecsillapult izgalamból, mely közelebből cikázott át az országon. Ép ezért, a lapok a regenség kérdésével foglalkoznak mostanság, s míg némelyek a „veres herceg” mellett buzognak, addig a császárné pártfogásában részesülő „Figaró” nyíltan s tartozkodás nélküli kél ki ellene.

POROSZORSZÁG. A porosz király nézi katonáit; s Berlin ünnepet ült e hó 14-én Humboldt emlékére. A sajtó általában hangot ad ez ünnepi hangulatnak. Egyik szabadelvű porosz lap így ír: „ez alkalomból, még nem némult el a csoda-mesék felőli versengés, melyekhez sok század csatolta legnemesebb érzelmeit és már egy újabb istentisztelet magva lép előtérbe, mely a nép ünnepeinek alakját veszi fel. A csodák hite eltűnedezik az emberek szelleméből. Az emberi szellem tettei új világot vetnek a jövő nemzedékekre és világosabb érzelmeiket keltenek a népben, melyek egy felvilágosodott korszak újabb kultuszának magvát rejtik magukban. — Egykoron, ha a szellem kultusza fog diadalmaszkodni, azon napok, melyek a nép kezdeményezéséből lettek ünnepek, az emberiségre nézve a felépülés napjai leandennek.” Egy másik inkább politikai jelentőségét emeli ki az ünnepélynek. „A nép tudta, így ír a nevezett lap, hogy a szabad kutató, a politikában is csak a szabadság elveinek embere lehet. Tántorithatlan volt H. szabadelvűségében és azért nagyon szomorí-

volna Zenghoz, a Bora (éjszaki szél) rémületesen megkavarta a tengert úgy annyira, hogy vesztély nélkül nem volt tanácsos tovább menni. Visszatértünk tehát Veglia sziget felé, ezt és a Chorsó szigetet körül hajózártuk. A két hajó találkozásakor „Salve”-ra dörögtek meg az ágyuk s rákéták bocsáttattak fel, a matrózok pedig jó kedvükben a szédületes magas árbocok tetejére kusztak fel. Veglia városka szabályos kerekded dombon fekszik, igen szépen tekint a tengerre. A „Bocca piccolából (kis száj) átjöttünk a „Bocca grande”-ba, innét az istriai tengerpartra, hol a gesztenye-, olaj-, füge- és babérfákkal dusan megáldott falvak és kéjlakokat tarkáló hegyoldalon elbámulva, illantunk el Moszczenicza, Lovrana, Ika s az osztrák Nizzának méltán keresztelt fenségese regényessége Abbazia előtt. Scarpa lovagnak itt gyönyörű villája és diszkertje van. A bámuló nép mindenütt viharos örömmel üdvözölt. Mi sem maradtunk adósok. Sokan résztvettek e kirándulásban a fiumeiek közül. A barátságos ismerkedést igen kedves társalgás és mulatság követte. Az egyik hajón Bunkó, a másikon olasz zenészek voltak. Mindegyre tánczra pendültek az ifjak s még az éltesebbek is. A csárdás egyre járta s a mi különös, az olasz nők igen szépen lejtették. Számukra bőségesen is kijutott abból. — 12 órai szakadatlan tengeri utazás után esti 6 órakor a Molon reánkvarakozó ezer és ezernek üdőkijáltásai között szerencsésen partraszállottunk, kiki az után látván, hogy a várostól adott bálon jelen lehessen, mely 9-kor kezdődött s igen kedélyesen és fényesen tartott meg.

A szakosztályok működéséről kellene írnom, de miután azokról szabatos leírást hoz a „Napi Közlöny”, szabadon mellőznöm; elég az, hogy minden osztályban — kevés kivétellel — oly értekezéseket hallottam, melyek a magyar tudományosságának minden hol dicsőségére válnak.

VEGYESTARTALMU KÖZLÖNY.

sének alapfeltételei. Megoldása a keleti kérdésnek, a lengyelrel együtt, a békeliga elvei szerint. Megvizsgálása azon eszközöknek, melyek a polgárok között minden gazdasági és társadalmi ellentétet megszüntetnének. A gyűlés nem követel egyebet tagjaitól, mint szilárd hitet a szabadság által létrehozandó békében. Eszközül használandók: nyilvános gyűlések, és a sajtó.

OROSZORSZÁG lengyel és német részeiben fűzött oroszítás kezd megteremni pusztító gyümölcsöt. A németek, kik nem csak Lengyel, de Oroszországban is némi virágzásra emelték a gazdaságot és ipart; most tömegesen menekülnek a hatalmaskodás elől, elhagyván az országot, melyben, ennek következtében ismét a régi állapotba hanyatlak vissza minden. A gyárak kezdenek megállani, a föld vesztit értékét. Orosz és Lengyelországban két év alatt felényi értékre süllyedtek a földbirtokok; sőt közvetlen Poroszország szomszédságában is, csak ötödét éri a birtok azon árnak, mit amott adnak. Vajjon mikor jut el a kormány a körülmények helyes ösmeretére?

VEGYES.

* **Báró Eötvös József**, vallás- és oktatásiügyi miniszter ur tegnap érkezett Kolozsvárra s onnan bihetőleg jövő szombaton érkezik városunkba. Képviselő testületünk legközelebbi gyűlésében el is határozta e kedves vendég ünnepélyes fogadtatását, mely bizonyára az őszinte öröm által fog legszebben ragyogni. — Ugy halljuk az érkezés estélyére fáklyás-menet is van tervben, valamint társasbédéről is van szó, melylyel a magas vendég megtiszteltetné. Akár így, akár úgy: hozza isten szerencsésen körünkbe, s legyen itt mulatása áldásos nevelés-ügyünkre nézve. Talán egy real-iskola...

* **Gróf Péchy Manó**, az erdélyi részek

A társas körülmény úgy hozta magával, hogy 6 frt fizetve, utnak induljak Velenczébe. 9-én reggel 5 órakor készen várt a 420 lőrejeű Vulkángőzös. Csakhamar rátelepedtünk 443-man s szívélyes bucsut véve a partig kísért kedves fiumeiektől, őket s őket minket éljenezve, hatalmas hajónk szörnyű dörömböléssel beindul a quarnerói öbölbe. Lassankint a kékes távolba került a szép Fiume, csak a Maggiore hegy nem akart elmaradni, bekísért a nyílttengerre, honnan már többé nem láthattuk. Déli 12 óráig jól esett még szárazföldet láthatni, de a hogy a polai világító tornyot elhagytuk, a beláthatatlan tenger mindent elnyelt körülöttünk. Még csak hajókat sem láttunk Velence közeléig. Gözösünkön vigan voltunk s egy párszor igen kedves meglepetést szereztek a mellettünk jó magasra felugráló delfinek a szintén utánok vízszínen uszkáló nagy czápák. Ugy látszik a megijedett delfinek közelünkben kerestek menhelyet, s nem ok nélkül, mert a czápák tisztas távolban maradtak hátra.

D. u. 4 órakor messzi távolban megpillantottuk a szt-Márk tornyát. Mindenki a földéltre sietett s forróan vágyott közeledni a lagunák csodaszzerű városához. Hatkor megérkeztünk. Száz és száz bárka és gondola rohant meg. A rendőrség igen jelesen viselte magát ez arczátlan nép ellen. Míg a szárazra tehetők lábunkat 7 óra lett. Minden vendéglő a most és azelőtt jöttekkel be volt telve. Sokan magán házakhoz szállottunk, hol kényelmesebb és olcsóbb a lakás. Én napjára egy csinosan bebutorozott és szolgálatl ellátott szobáért 1 1/2 frankot (60 krt) fizetek; az igaz, hogy alig merek lepillantani, oly magasban van. A hogy beszállásoltunk, azonnal a Márktérre siettünk. Ennek szépsége, mely a nagyszerű kivilágítással még inkább nő, képzelet felülhalad. Mintha csak a félvilág idejött volna, annyi itt a sétáló. A lámpák fényében

Reich Lajos törvényszéki elnöke a városi tanács elnökétől megmondván, helyébe Ajtai Gyula választatott meg 34 szavazattal 53 közül; a közgazdasági miniszterium leírata a lőtenyésztési bizottságok ügyében tudásul vétetett s a tanács utasította a fogantatásra; a belügyminiszterium étesítése, mely szerint a költségvetés helybenhagyatott örvendetes tudásul szolgált; Udvarhelyszék felhívásának, a telekkönyvezési helyszínelés gyors keresztülvitele tárgyában való kérelmezésre nézve, elégtételt; Nagy-Bánya városának leégett tornya javára, 50 frt utalványoztatott; egy személyi kérvény ellátatott; a tanács azon intézkedése, melylyel a vasutépítkezési tüzi fa szállítása vámmentesített, felfüggesztendőnek határozatott, s végül a rendészeti bizottság utasított, hogy a világítási s emésztő-takarítási szerződések megújítására nézve véleményes előterjesztést adjon a közelebbi közgyűlés elé.

* **Hajnal Lajos** kalocsai érsek szülővárosa, Szécsény mezővárosban építendő kath. népiskola számára 2000 frtot ajándékozott; a tanító személyzet javadalmazására pedig a már adott 1000 frthoz még 8000 frt alapítványt tett.

* **A vallás- és közoktatásiügyi magyar kir. miniszter** rendeleténél fogva a kolozsvári és nagyszebeni kir. jogakadémián fennálló három éves tanfolyam, a következő 1869—70. tanév kezdetével megszüntetett, a négy éves tanfolyam mindenkire kötelezőnek nyilvánítottatott olyformán, hogy az 1863—70. tanév kezdetével a 3 éves tanfolyamra új hallgatók többé fel nem vétetnek; e 3 éves tanfolyam jelenlegi hallgatói azonban tanulmányaikat még e tanfolyam szerinti rendben 1870/71 tanév végeig befejezhetik.

* **A magyar-román határkérdés** elintézése ügyében a román kormány küldetett: Negri Constantin, Doniciu volt miniszter és Penkovics ezredes Brassóba megérkeztek. A vegyes bizottság már tartott értekezletet s a jegyzőkönyvet gr. Bély indítványára francia nyelven fogják szerkeszteni.

uszó mesés drága kirakatok, a hajdani világ hatalomról beszélő márványpaloták, a világhírű Márktemplom oly benyomást tesznek az idegenre, melyet feledni soha sem tud. E varázsszerű hatástól megigézve ültünk a goldolába, hogy ez est szépségét élvezzük a „Grand canale-n. Ez óriási márvány palotákkal megrakott canalison ijeszítő csend uralkodott. Alig láttunk egy-egy gyertyát égni azokban. Egész hosszú sorok lakatlanul állnak. Szomorú képe ez a mostani Velencének; letűnt hatalma s dicsőségéről valódi fogalmat nyújt. Vidor társaságunk e szokatlan csendben rágyújtott a szép magyar dalokra, melyek tán itt hangzanak a világon legszebben. E kirándulás után újból visszatértünk a szt-Márk-terére, hol kevés idő múlva, mint épen Vásárhelytt a barnafiuk, úgy ráhúzták az olaszok a „Rákóczit”, mit éljenzés és taps nélkül meg nem állhatott a magyar. Húztak igen jó csárdásokat; és mi a jeles sör mellett szinte Magyarhonban képzeletünk magunkat. 10-én 8 óráig esti 7-ig jártunk, hol gondolán, hol gyalog. Első volt a szt-Márk-temploma, tornya, Dogek palotája, börtönei és sohajok-hídjával: Zachariás temploma. Mária del-salute, Habilidadento salvati (mozaik gyár). Palazzó Muna. Dei belli arte, Ponte de carite (Ponte ferro) Ponti de Rialto Teater de Fenice, Piazzá de S. Luca (ez a város közepe) Ecclesia de S. Jacobo (ezt az Atilla előli menekülés emlékére építették) a Jezsuiták temploma: S. Aristoforo S. Michaelé és Murano szigete, üveg-gyöngygyár és a galanteria muzeum; holnap folytatjuk a látogatást. Mindenről röviden irandok úgy, a milyen benyomást tett reám; de most a hosszas bágyadtág után az álom édes gyönyöréhez hajtnak szemem s ez nem lesz jókor, mert már éji egy órát vertek a torony harangjai.

(Folytatása köv.)

Balázs Antal.

lása, de az öcsnek is ezennel megparancsolom, hogy a míg kését asztalomhoz feni, akaratomat pontosan teljesítse.

Cato palladiumnak nevezi a protestans autonómiát; mi világító mécsnek tartjuk azt, mely a sötét multban nagy szolgálatára volt a tévedező vándornak. Hanem valamint a legszebb csillag világa elenyészik a nap fénytengere mellett: épen úgy ez a világító mécses is elhal azon tény mellett, melyszerint hazai nevelés-ügyünket a szabaddá lett nemzet parlamentje vette gondoskodása alá. A szabaddá lett Magyarországon, ha palladium az az autonómia: akkor az, csak a felekezetieskedésnek a palladiuma; semmi vesztély nem éri a hazát, ha akad egy Diomedes, ki ezt a palladiumot elorozza a Pallas templomából. Ha a Cato-féle baloldaliaskodás nem — mely a parlament és a kormány legüdvösebb intézkedésében is ellenséges indulatot lát —: e palladium elvesztése bizonyára nem döntendi vészbe Troját.

Mentovich F.

Marosszéki kölcsönös tűzkárbiztosító társulat.

Marosszék t. tisztsége, a fentcímzett tárgyban a következő felszólítást tette közzé:

A marosszéki kölcsönös tűzkárbiztosító társulatnak legfőbb régi óhajta volt, hogy a tűzkárokat a becslés után azonnal fizethesse ki.

Ily célból még a mult 1868-ik év június havában újabb szabályokat alkotott és megerősítés végett a magyar királyi főméltóságú miniszteriumhoz juttatta.

Mely legújabbán alkotott szabályok, közvetlenül a nagyméltóságú belügyminiszteriumnak mult július hó 14-ről 12849 számok alatt tisztelt rendelete által jóváhagyattak; — és a nemes szék képviselő bizottmányának augusztus 27-én tartott ülése, 23-ik száma alatt kelt végzése által azonnal életbeléptetni határozattak.

Ezen szabályok 15-ik cikke: a rovatatok felgyűjtése nehézségeinek kiküszöbölése — és így a tűzkároknak azonnali kifizethetése céljából azt rendeli:

hogy a kultúrnyhatósági egyleti tagok, és az ezután beállani szándékozók, minden egy száz forint beállási összeg után a tartalék-alap számára, egyszer mindenkorra 10 krt, (melyet a kiálláskor, mint sajátjokat visszakapnak) és egy évi rovatal cime alatt, — hasonlólag, minden száz frt után 40 krt a pénztárba előlegesen fizessen be, és ha az egy év betelése után is az egyletben maradni kívánnak, azon 40 kr rovatali előleget a következő évi tűzkárookra, az év betelése előtt 15 nappal, minden felszólítás nélkül az egyleti pénztárba hasonlólag fizessék be; mert a ki ezt minden év kezdete előtt 15 nappal önkényt nem teljesíti, egyesületi tagsága azonnal megszűnik.

És valamint az ilyen önkényt kiállott tag, a minden egy száz forint után a tartalék-alapba befizetett 10 krt és az előleges rovatal cime alatt befizetett 40 krtól azon évi tűzkárokat által fel nem emésztetett maradékot mulhatlanul visszakapja; épen úgy az említett 40 kr által esetleg nem fedezett évi rovatalt után pótolni köteles lesz.

A midőn tehát N. N. urral, egyesületünknek ezen jóváhagyott új intézkedését közölhetni szerencsénk van, — az egymás iránti kölcsönös kötelezettség tekintetéből, szükségesnek tartotta a képviselő bizottmány egész illemmel, de hivatalosan ezen tisztség útján N. N. urat megfektetni az iránt, hogy ha ezen új életre ébredett, és minden más biztosító-társulatoknál legelőször és czélszerűbb s mégis ezután a károkat

azonnal megtérítő kölcsönös egyesületnek továbbra is tagja kíván maradni, az új szabályok említett 15-ik cikke értelmében, minden egy száz forint biztosított összeg után a tartalék-alap javára a 10 krt és egy évi rovatalba 40 krt, és így összesen csak fél százalékat folyó évi november hó 1-ső napjáig az egyesületi pénztárba nyugta mellett mulhatlanul fizessen be, mely nyugtat a helyett Maros-Vásárhelytt, Szt-György-utczában a 1075. házszám alatt állandósított ügynökségnél bemutatván, a szabályszerű igazolási okmány azonnal kiállítani fog; ha pedig ezen kötelezettségnek az irrt katánapig eleget nem teszen, úgy fog tekintődni, mint ki jogáról önkényt mondott le, és nov. hó 1-ső napján tul megszűnt tagja lenni a társulatnak és a társulat is minden további kötelezettség alól magát feloldozottnak tekinti.

Önkényt értetődő: hogy minden eddigi történt, s nov. hó 1-ső napjáig megtörténhető tűzkárokat a rovatatok szerint aránylag fizetni, a kiállítás esetében is tartozik.

Főkirálybíró nr jelen nem létében,

Sándor László,

alkirálybíró.

Szilágyi János,

aljegyző.

Rövid utasítás.

A házi állatokon jelenben járványos alakban mutatkozó száj- s köröm-fájásra nézve.

(Folytatás és vége.)

A gyógykezelés a betegség különböző korszakai — s a fennforogható jó vagy rossz nemű tünetek szerint természetesen különböző kell, hogy legyen. Én itt csak is azon kezelést s orvosszereket említhetem, melyek kárt soha, azonban hasznos mindenestre teendnek.

Mihelyt a betegség előállt, azonnal mérsékelt levegőjű istállóban, száraz aljra kell az állatot helyeztetni. Nagy gondot szükség körülötte — tisztaságra fordítani. Zöld-, puha-, nedvdús tápszerrel, — lisztes, darás habarccsal s boreczettel vagy szavanyu kovászsszal, gyengén savanyított ivó vízzel — azt, gyakran kell kínálni.

Pár nap után, midőn már a szájban képződött hólyagcsák felfakadoztak — s kisebb nagyobb sebekké váltak: 1 kupa sálya főzelék megszürt levére lagymatagon — 8 evő kanál szinmázat s ugyanannyi boreczetet vegyítván, — ezen vegyületből egy pálcza végre jó móddal oda kötött darab rongy segítségével az állatszáját ki-mélettel naponta többször ki kell mosni — vagyis jól megnedvesíteni.

Ha magasabb fokú láz forogna fen, mit a nagyobb szomjúságról — s még arról is megismerhetni, hogy a ganajlás meg van rekedve, s a bésár kevés mennyiségben keményebb alakban szokott ilyenkor kiürülni, — mihelyt — hasonló tüneteket észlelünk, 1—1 kupányi szappanos vízben 1 evő kanál apró sót vegyítván, ezt egyszeri adagban allövetül míg bővebbi bésár kiürülés következik be, gyakrabban alkalmazni kell. Nemkülönben 3 evő kanál keserű- vagy csudasó mellé 1 kis evő-kanál salétromot adván, eztegy pár kanál rozs- vagy máléliszttel felkupányi lagymatag vízzel s még czélszerűbb tört len-magnak kissé nyúlásra főtt s sürt levében vegyítve, egy adagban, 2 2 óránként szükség szerint 3—4-szer ismételve, kortyontként az állat szájába beönteni. Minthogy a bivalnak különösen nehéz dolog orvos-

ságot a szájába önteni, meg kell próbálni ezen sóneműeket kisebb adagban a rendes ivóvízben használni.

A fájós lábakat — mint említém — mindig tisztán kell tartani; az elsőlo-bos korszakban 2 evő kanál olomeczetet, akár e helyett 3—4 annyi boreczetet egy kupa hideg vízhez vegyítván, ezen vegyülettel a fájdalmas körmök naponta többször nedvesíteni jót teszen. Midőn pedig a hólyagcsák itt is épen úgy, mint a szájüreg takhartáján felpattantak, azután igen czélszerű lesz cserfahéj nagyobb mennyiségben főzött levével (a körömse-beket naponta 3—4-szer kimélettel jól kimosni, tisztítani, s mindannyiszor a nedvesítésre a nyílt sebet a lehetőleg apróra tört s finommá szitált száraz cserhaj porral behinteni. Hasonló sebszáritó s gyógyító hatással birnak, egy rész chlor mész, akár kék vagy pedig fehér gálicz 10 anny sulyu eső-, folyó- vagy lepárolt vízben feloldva, vagy szükség szerint kevesebb vizadalekkal töményítettebben, a főlebbiek szerint, ha használtatnak.

Roszmű természetű körömsebeknél különösen figyelni szükség a genyre, — a köröm alá az utat magának ne törjön — vagy ha ez már megtörtént, akkor haladéknélkül ki kell vágni a körömből annyit, mennyi a genynek szabad kifolyásra megkívántatik; javulást csak ezen feltét mellett várhatván.

Végül nagy gondot szükség fordítani a javuló félben lévő állat étrendjére, nem szabad azt tápszerrel túlterhelni, miután a rendetlen étetésből veszélyes emésztési zavarok származhatnak mindenkor, jelen esetben pedig még hamarabb.

Maros-Vásárhelytt, 1869, sept. 13.

Dósa György,

h. állatorvos.

VIDÉK.

Keresed, sept. 17. 1869.

T. szerkesztő ur!

Aranyosszék felső járási dulló-biztosító tks Csongvai Lőrincz ur, egy 10 frttal terhelt levelet közelebről, azon megtalálás mellett intézett hozzám, hogy azt valamelyik hazai lapban közzé tenni ne terheltessem. Megvallom, nehezen tudtam elhatározni magamat oly levél közreadására, mely községem lakóinak egy némelyikét annyira kedvezőtlen hírbe hozhatja a t. olvasó közönség előtt. Azonban már ígéretet tettem, s a t. szerkesztő ur engedelmeivel beváltom azt, azon reményben, hogy ez inkább helyi érdekű tárgyat néhány sor által némileg közérdekűvé tennem sikerülni fog.

A levél így hangzik:

„Nagyon tisztelt tisztelendő ur! Mai napon lett kiszállással kellemetlenül kellett tapasztalnom, hogy a törvény áthágás napirenden van, s ezen bűn különösen a mezei tilalom áthágásában annyira lábra kapott, hogy az idegen vagyonnak rongálása nem is tekintetik bűnnek. — Épen egy ily kihágásban személyesen találtam egyik birtokos K. D-t, kit is hivatalomból kifolyólag, a vonatkozó törvény rendelete alkalmával 10 frt rendbirsággal kelle fenyitenem.

Felsőbb jóváhagyás reményében, úgy vélem helyesen teszek, ha ezen összeget egy oly hivatalos közlöny megrendelésére ajánlom, melyből olvasva, a törvény rendeleteivel a közönség ismerkedhetik. Hogy pedig ezen szándékom végrehajtassék, evégre tisztelendőségedet szívesen felkérve, terhelem meg, — a midőn a fennebbi összeggel a „Budapesti Közlöny“-t Keresed-köz-

ség czimén kérem megrendelni." Keresed, sept. 13. 1869.

Csongvai Lőrincz,
dulló-biztos.

Ha a t. dullóbiztos ur mindjárt kezdetben nyilvánosságra szánta volna levelét, alig hiszem említetlenül hagyta volna, hogy a mezei tilalom áthágása népünk között csaknem országos nyavalya. Tapasztaljuk ezt utazás közben, látjuk hírlapokból. A mi épen Keresedet illeti, e helység kiváló hírlapi megrovást nem érdemel, s a t. dullóbiztos ur sem e czélból, hanem öngazolás végett kívánta levelét közzétenni. Az idevaló székeltség egyházas buzgóságáról, áldozatkészségéről ismeretes a vidéken. Tisztviselői, s azok közt a t. dullóbiztos ur elismeréssel nyilvánították felőle többiben, hogy közötté nagyobb szerű vétkek csak kivétel gyanánt fordulnak elő. Azonban a dullóbiztos ur által hangsúlyozott praevericatio csakugyan itt is napirenden vannak. A communismusnak, ennek a babona ragályosságával bíró hamis tudományának egy-egy méreg csöppje ide is átszivárgott. Híjában magyarázzuk egy némely ember előtt a tulajdon szentségét; hiában intjük: ne tedd mással, mit magadnak nem kívánsz; ne nézd csak saját hasznodat, hanem a másokét is, mert ő látván látni, hallván hallani nem akar; nem, mert a más tulajdonának tiszteletbentartása iránti érzéke az önzés miatt el van tompulva, s az ilyenre vonatkozólag találó a megjegyzés, mikép: az idegen vagyonnak rongálása nem tartatik bűnnek.

Igy van ez itt; így van országszerte.

Orvosolhatna e bajon talán a tagosítás? De hol van az ékes szülő ajak, hol az a népies könyv, — nem véve ki a „Bár a kertem nagyobb volna“ cziműt is, mely a néppel el tudja hitetni, hogy a tagosítás nem csak a nagy, hanem a 10—20 holdját jól beruházott kis birtokosnak is előnyére szolgáljon, kivált ha előre gyauu él lelkében, a végrehajtás igazságossága ellen, — s kivált, ha határának talaja nagyon egyenlőtlen minőségű?

A bajnak egyedüli gyökerees gyógyszere, — gondolatlan szerint csupán a népiskolai törvény teljes életbeléptetése leendő. A jelekből ítélve, eredmény ettől sem egyhamar várható. Izrael nem mehetett be addig az ígért földre, míg a husosfazakakat inádó nemzedék ki nem halt.

Ugy lehet nálunk is kihál egy generatio, mig az „enyém“ s „tiéd“ közé felállított szabadság-szobor tisztelet parancsolólag hőkkit vissza a másé után epekedőt. Szomorú gondolat lenne, ha nem tudnánk, hogy a nemzetek fejlődési korszakát hosszabb évekkel mérik, mint az egyesekét. Tudjuk ezt, csaknem mindnyájan, s mégsem akarunk okulni e tanulságon. Nem akarunk főképen azon népboldogítók, kik nemzetünket egyszerre szeretnék berukkoltatni az általuk álmodott előradóba. Ezek szüntelen korholják, gúncsolják a nyakra-főre rohanni nem kívánó — időt, körülményeket számbavevő bölcs vezéreket, zsibbasztják őket működésükben, — nem akarva is aláássák a törvények tekintélyét, népszerűség hajhászatuk közben beoltják a nép lelkébe azt a hitet, hogy a jelen kormányzat rosszabb az átkos Bach-korszakbelinél. Csoda-e aztán, ha a törvénytiprások, vagyonserések oly mindennapiak? A vagy igaz népbárá-e az, ki a csendes munkásságra hívott, s boldogságát máskor családi tüzhelyénél is megtalálni tudó földművelő és iparossal állapotát sokkal sötétebbnek képzelte, mint a milyen valósággal, s szívet az elégtelenség kigyója által mardosztatja szüntelen? E helyett jobban tenné minden hű demagóg, ha a törvény tiszteletét igyekeznék a nép lelkébe oltani, s a népnevelési törvény életbeléptetésére városban és falun, töle kitelhető áldozatot és segédkezet nyújtana.

Annál hamarabb bekövetkeznék az a jobb kor, mely után mindnyájan sovárgunk, melyben a szenvedélyes pártoskodás foga — összefent ráspolykint — nem emészteni a nemzet jobb és baloldalát, mikor a nép nem félelemből, hanem tiszteletből engedelmeskedik a törvénynek, s a tisztviselő nem leendő kénytelen a törvény szigorát oly gyakran alkalmazni polgártársai fölött.

Akkor, csak akkor fogja majd a földmives nép is kellő jártassággal, kedvvel és sikerrel olvasni a hivatalos közlönyöket. Egyébiránt addig is méltánylást érdemel, ki a jó magot hintegeti, s ha sebezni kénytelen, gyógyítani is kész.

En a t. dullóbiztos ur által hozzám küldött 10 frtot, mint előfizetést a „Budapesti Közlöny“ jul—decz. félévi folyamára már tegnap rendeltetése helyére köldöttem, mint ezt nagyenyedi könyvkereskedő Wokál János ur kezmenél levő nyugtája tanusítja.

Musnai Pál.

S z i n h á z.

Szeptember 22. Hol pár hét előtt még Thalia papjai működtek több-kevesebb művészi szerencsével s mind kevesebb bevétellel, ott ma Ling-Look ur, a chinai császár Tschoung — Tschu első udvari művésze üte föl sátorát. Dráguss Károly igazgatása alatt. A közönség csak úgy tódult és özönlött a Lénárt-féle színházba, s az szorongásig meg is telt; a mit főleg annak vagyunk hajlandók tulajdonítani, hogy mintán tudva levőleg keleti expeditionok szövetséget kötött a chinai császárral, első udvari művészenek pártolása által is mintegy barátságos érzelmeit ohajtotta kifejezni a nemes város. — Ling-Look ur bűvészi mutatványait „Az elkényesztett férj“ — egy rövid francia vigjáték előzte meg, melyben csak két személy Hippolite (Dráguss) és Caesarine (Drágussné) szerepel. Maga a darab — műbecsét tekintve — nem sokat ér ugyan az egész egy holaggá felfutt semmiség, megtöltve francia vidámsággal és elmés tréfákkal; de azért mégis több figyelmet és méltánylást érdemelt volna már csak a működők iránti tekintetből is, a kik tehetséges színészek, szerepeiket kitünőleg tudták, s (sugó nélkül) jól is játszottak. Hanem hiában! mint az egykori székel, a ki azt hitte, hogy a színházban is medvét mutogatnak s midőn a csak nem érkezett bosszusan kiáltá: „lássuk már a medvét!“ úgy közönségünk is — a bár rövid szindarab alatt — nem egyszer álla azon pontján a türelmetlenségnek, hogy felkiáltson: „lássuk már a chinait!“ No de elvégre megjelent ő is — Ling-Look (szép természetes alak, chinai arcéllal, chinai costume-ben e chinai hajviselettel) a „világíró csodaművész“; — nemkülönben Mister Yamadeva „a rendkívüli és keceses Kaucuk-ifu.“ Égő csepű — pamut s tojásnyelő —; pántlika és tűzokádó s másnemű mutatványait —; úgy szintén Kaucuk- és fegyvergyakorlataikat, felváltva nagy — mondhatni meglepő ügyességgel hajták végre. A tűzi mutatványok nem téveszték hatásukat; a fegyver- és kaucuk-gyakorlatok kitünően sikerültek. Nekünk azonban a pillangó-játék legjobban tetszett. Tapsokban és kihívásokban nem volt hiány.

Szeptember 23-án. Másodszori és utolsó föllépte Ling-Looknak és Yamadevának hasonlóan zsufolt közönség előtt. Mutatványait ma is egy kis vigjáték előzte meg — a „Cselécsiny.“ Dráguss és Drágussné a tegnapi is jobban játszottak. Ling-Look és Yamadeva tegnapi mutatványait ismétlék hasonló sikerrel. Végül Ling-Look ur tüzeskardot levén elnyelendő, felszóllította a közönséget, hogy a doktorok és természettudósok közül egy néhányan sziveskedjenek hozzá a szinpadra föllépni és a tény valódiságáról meggyőződni. Mire két fiatal ur személyében megtörténvén a szakértő vizsgálat, eredménye az lön, hogy az elnyelt vas csakugyan vas s a tüzes kard csakugyan égethet.

KÜLFÖLD.

Beust gróf közelebről nyugatra rándulva, Baden-Badenbe megállapodott, hol az ott mulató porosz királyné ebédre hívta. Innen némelyek szerint Ouchyba megy, a genfi tó mellékre, hol Gortschakoff herczeg szülő kurát használ, mások

Szerint Franciaországba is ellátogat. Ennyi a tény mely a külföldi lapoknak sokféle, s néha merész találgatásokra szolgáltat alapot. A baden-badeni ebédet, előjelül akarják nézni, az osztrák-porosz közeledésnek. Pedig, mint egy bécsi lap, állítólag Beust gróf levele után közli, ott egy szó sem történt politikáról.

A genf-melléki utazás czélját, az orosz-osztrák egyetértés létrehozása tenné.

Akár üdülés végett utazik az állam kan-czellár, melyre a delegatiók ülésezése, s a porosz jegyzék háboru után, csakugyan lehet szüksége; akár politikai czélja legyen kirándulásának; úgy véljük, biztosan állíthatjuk: hogy abból sem háboru, sem reactio nem fog születni.

NEMETORSZÁG. Ismételtén híresztelék hogy Bajorország, Württemberg- és Baden alkudozásba ereszkedtek, a porosz kormányval oly czélból, hogy az észak német szövetségbe lépjenek. — E hirt most a bajor- és württembergi kormányok meghazudtolják. A badeni azonban hallgat. Ha e hallgatással összevetjük, egy a badeni kormányval közeli viszonyban álló hírlap azon nyilatkozatát, hogy „ha a baloldali nép, és kormány szándékát nyilvánítja, az éjszaki szövetségbe való felvételére iránt, a porosz kormány nincs azon helyzetben, hogy azt visszautasítsa,“ úgy tetszik: a kő megindult, melyet feltartóztatni semmi érdekünk.

FRANCZIAORSZÁG. A császár jobban van; nem úgy a császárság, mondja egyik francia lap, s a bajon csak böles, és határozott eljárás segíthet. Tény ugyan, hogy a régi egyeduralom a szabadelvűség terére lépett; de még sok és fontos rendszabályok szükségesek, míg a viszonyok a régi kerékvágásból végkép kiemelkednek. Ilyenek: a megyei tanácsok rendezése a mairek kinevezésére vonatkozó törvényjavaslatok előterjesztése; s a hiányon választási törvények kiigazítása. Ha e hiányok segítve lesz — végzi a kiigazítás. Lap — s az új kamarák, az új igények szerint lesznek megválasztva, akkor bizton lehet várni, hogy új korszak kezdődik.

VEGYES.

* Bárá Eötvös József tegnapelőttre jeltt érkezése tegnapra haladt, még egy napot mulatván Kolozsvárt. Városunk már tegnap ünnepies ruhát öltött magára: a három színű zászlók vigan lengették szárnyaikat a derült levegőben; délután (lapunk bezártakor) Marosszék küldöttsége indult a szék határára és a város tanácsának s képviselő testületének egy része lovas banderiummal a város határához, a kedves vendég üdvözlésére. A fiu- és leány-iskolák s a főtanoda növendékei, a czéhok s nagy néptömeg lepi el az utcákat. Estére fáklás zene volt rendezve, melynél Szász Béla volt az üdvözlő szónoklatot mondandó. Lapunk jövő száma részletes leírását hozandja az elfogadási ünnepélynek és az ittmulatás történetének.

* A cultusminiszter kolozsvári fogadtatásáról ezeket írja a „M. P.“: Eötvös József cultusminiszter tegnapelőtt esti nyolczadfél órakor érkezett meg városunkba, s beszállott minisztertársa, a szintén Kolozsvárt, időző Mikó Imre grófhöz, kinek lakása előtt épen a katonai zenekar tisztelkedett. Az érkező vendégek a nagy számmal összesereglett polgárok szívélyes éljen kiáltásokkal fogadták. Pár zenedarab eljátszása után Eötvös kilépett a Mikó-ház erkélyére, s néhány szót intéze az egybegyűltekköz, hangsúlyozván különösen azon körülményt, hogy midőn egy évtized előtt Erdélyt meglátogatta, a két haza egyesülésének eszméje akkor még csak reménység vala, most pedig már tetté vált. Ismételtén felhangzó-éljenekkel váltak meg e beszéd után Kolozsvár polgárai érdemes vendégüktől. Ugyanazon lap az enyedi fogadtatásról ezeket írja:

„19-én estve sűrűen tolongott a nép a városunk végén és ugynevezett kakasdombhoz, a czéhok zászlóikkal, a ref. főtanoda ifjusága, cso-

portosan, s a hatóságok testületileg várták érkezését. A város maga ki volt világítva. Nyolcz óra után tarackzlővések hirdették, hogy a közbeesülésben álló hazafi közeleg városunkhoz; Pogány György alsófehérmegyei főispán Molnár Aladár osztálytanácsos és a vidéki tekintélyekből álló hosszú menet kíséretében, lelkes éljenések között érkezett a várók körébe. A fogadtatás szívélyes volt s a pártkülönbség színezetét teljesen nélkülöző. Ellenzék és kormánypart egyaránt versenyeztek az érdemes hazafi kitüntetésében. Nagy-Enyed nevében Sándor Elek, városi főhadnagy üdvözlé a meleg fogadtatás által láthatóan megindult vendéget. Eötvös röviden és velősen felelt a köszöntő beszédre. Hangsúlyozá többi közt szövegeiben: „hogy a magyar kormány nem feledkezend meg ezen városról, melynek főtanodája a két magyar hazában mindig irányadó szövétnek volt. Kéré, tartsuk meg emléünkben.“ A város végéről éljenések között a vármegye házhhoz vonult a menet. Itt Joxmann Nándor törvényszéki elnök fogadá; majd Pogány György főispán egyenkint mutatá be a vendégnek a megyei, városi és törvényszéki tisztikart és tagjait. A miniszter ur Sándor Elek főhadnaggyal hosszasan társalgott. A főtanoda tanári személyzetét b. Kemény István, tanodai főgondnok mutatá be a vendégnek, ki a tanoda állapota felől Hegedüs János igazgató tanárhoz több kérdést intézett, s végül megelégedését nyilvánítá tanodánk irányában s megjegyzé: „hogy jó szellem fészkelte volt be magát a főtanoda falia közé, a mely jó szellemet az egyik nemzedék az másiknak adja által; megigéré továbbá, hogy főtanodánkat megnézend!“ Másnap illetőleg a hó 20-án reggeli 8 és fél órakor, csakugyan meglátogatá tanintézetünket a miniszter, — Vajna Antal tanár fogadá szép szövegeivel, melyre ő nmltsága meghatóan válaszolván, megtekinte néhány lakszobát, a könyvtárt, Physicumot stb., innen a templom udvarára vonult a menet, hol a reformata leányiskolát nézé meg, melyben azonban egy lelket sem talált, az évi tanfolyam october hóban kezdődén, megnéze továbbá a lutherana fi- és leányiskolát; innen a kisdodóvoda megtekintésére indult, hol egy kis fucska szép verssel fogadá; a kisdodóvodát lelki örömmel szemlélte, magas megelégedését nyilvánítva a felett: „hogy e szegény város a maga erején emelt virágzó óvodával bír.“

* **A hivatalos lap legközelebbi száma** 79 honvéd-kinevezést tesz közzé; jövő számunk hozni fogja a kinevezettek névsorát.

* **Hivatalos.** Magyar belügyminiszterem előterjesztésére Nagy Péter, k. tanácsos erdélyi ev. ref. püspöknek az erdélyi muzeum-egylet 2-od alelnökévé lett megválasztatását ezenel megerősitem. Kelt Eisenerzben, 1869. sept. 6. Ferencz József, s. k. Gorové István s. k.

* **Székely Bertalan**, jeles festészünk, mély szomorúsággal jelenti atyjának, Székely Dánielnek, e hó 15-kén, 73 éves korában történt halálát.

* **A kolozs-monostori gazdasági tanintézetet** illetőleg közelebből több rendbeli kinevezések már történtek s csupán a szentesítésre várnak. A gazdasági tanintézet igazgatójává kinevezetett Kodolányi Antal, az országos gazdasági egyesület segédtitkára, több jeles gazdasági mű szerzője, kit méltán megillet a „szakférfi“ név. Továbbá kinevezettek: Timár Károly a kolozsvári gazdasági egyet titkára az intézet gazdaság-kezelője; Mina János Kolozsvárott állatgyógyászati tanár az állattenyésztés tanárává; és végre Fendt Lajos Szegeden faültetési felügyelő az erdészeti tanárává. Kolodányi az igaz-

gatói állás mellett még a gazdasági üzlettan és nemzetgazdaság tanára is leend. (M. P.)

A m.-vásárhelyi m. kir. ítélő táblán

1869. év szeptember 27-ik és következő napjain nyilvános ülésben következő ügyek fognak előadatni:

Az I-ső polgári oszt. ülésben.

Előadó k. t. bíró Kabós László által.

Budai Antalnak s érdektársainak Egerpatak községe e. 15 frt 10 kr i. kártérítéses ü. Soosmező kisebb nemesi birtokosságának Legmann e. bérleti viszony megváltoztatása i. Györg Antalnak Péter Andrásné e. 21 frt elfogadása és zálogkibocsátás i. Korbuly Simonnak Korbuly Simon e. tartási illeték i. Szentiványi Gyulának Seethal János és Ferencz e. haszonbér felmondása i. Szegedy Násztasiának Szegedy János e. birtokh. i. Özv. Barcsai Károlynának Dindár Dénes e. 3000 frt i.

Előadó k. t. bíró Binder Mihály által.

Benedek József és Szoboszlai id. Gunesch Sam. e. előjegyzés i. Nicoara Patilimon Cerein Pavel és Muntia Vasile e. 138 frt és járuléka iránt. Jaekle András Wild Józ. e. tilalom elrendelés i. Benedek J. és Szoboszlai Lajos id. Gunesch Sam. e. számadás e. nehézségek i. Dolinski Constantiu Hartmayer Kár. örökösei e. 370 frt 32 kr. i. Ifj. Gunesch S. Benedek J. és társa e. előjegyzés i. Dolinski Constantiu Hartmayer K. örökösei e. 370 frt 32 kr. i. Id. Gunesch S. Benedek J. s társa e. előjegyzés i. Dr. Capesius Viktor Czammerer József e. költség meghatározás i. Segesvári timár cseh Diur István e. vételár i. Antal András Csiki Anna e. tulajdon jog kiadás i. Pór Mihály Pór György e. közös udvar eladása i. Kappel Adolf csödtömege. Setz András hagyatéka Kauffmann Frigyes árva Kleich János csödtömege e. 230 frt 23 kr. i. Löwenthal Jakab Mayer Róbert e. 200 ftt i. Fekels Henrich a brassai gőzmalom részvénytársulat e. előjegyzés i. Kristea Juva Kristea Toadei e. birtokh. i. Bayer József Fürner és Mathias csödtömege e. költség i. Seibriger Mih. és társa Medre Juon és t. e. vételár megfizetése i. Bayer József Fürner és Mathias csödtömege e. 1130 50 kr iránt.

Előadó k. t. bíró Lészai Lajos által.

Ottle Mátynak Höglér Tódor e. 200 frt kötbér i. ü. Czira Andrásné Paraszkianak Tomi Leonu e. 24 frt kártérítés iránt. Szentgyörgyi Nagy Eleknek ifj. Vancsa Vancsu e. 245 frt i. Indali Kádár Szilpnek Kádár Mihály e. 44 frt i. Csörtya Györgyának Simon Mózes e. 12 frt lakbér i. Özv. Molnár Zakharné községi bíró Balog József s társai e. egy lapos szelencze i. Bota Dani e. birtokh. i. Barcsai Sándornak Galuzki Károly e. birtokh. i. Lőrinczi Annának Király Sándor e. ingok kiadása i. Szamosújvár város községének Simai Antal és Szarakan Zsuzsanna e. 1775 frt i. Dán Krisztának Majeska Juon e. malomrész i. Krisztionán Gabornak Horváth Sándor e. 153 frt i. Helvig Károly csödtömege. Lukács Jánosnak Csató Antalné e. 11 frt i. Nagy Péternek Kis Sámuel és társa e. 50 frt i. Magda lui Nicolai Zaharie és társainak Ilusia Vaszie e. kenderföld átadása iránt.

Eladó k. t. bíró Gyarmathy Sámuel által.

Nemes Jánosnak Bán Majer e. 8 frt i. Alsó Zsigmondnak Gasparik Daniel e. kitelepítés i. Zsigmond Eleknek Dávid Gergely e. 158 frt 17 kr i. Virág Dénes és Jánosnak Bürger Márton s társa e. 2000 frt i. Simény Györgynek b. Orbán Ottó e. 38 frt 49 kr i. Ssős József Kónya István e. 8 frt 66 kr i. Csomós Dánielnek Beke János e. 32 frt i. Somodi Andrásnak Szabadi Mihály e. 11 frt 20 kr i. Solymosi Lajosnak Nádasi F. Lajos s neje e. 105 frt i. Caltia Györgynek Caltia Bukur e. 17 frt 60 kr i. Krammer János s Haller Mártonnak Schuller János e. birtokh. i. Gazdeu Jozsifnak Lup Salamon s társai e. visszahelyezés i. Körizspatak községének Csittia Sándor e. birtokh. i. Csetári Józsefnek Körner József e. 105 frt i.

Előadó k. t. pótbiro Décsi Farkas által.

Kendeffi Pálnak Albuleszk József e. tulajdonjog elismerése i. Szilágyi Lajos és társ. Szilágyi Sándor e. tulajdon i. Pap Karolnak Török Zsigmond csödtömege e. 420 frt i. Pető Anna, Szabó Ferenczének Pető Károly és részesei e. fekvőségek megosztása i. Nagy Zsigmondnak Püspöki Lajos e. igénykereset. Dávid Antalnak gr. Kemény Sámuel hagyatéka e. 2600 frt i. Sierszki Agtonnak ifj. Szatmári Mihály e. adósság i. Lemann Róbertnek b. Jósika Lajos e. 1000 frt i. Tompa Lajosnak gr. Klebersberg Vilmosné gr. Kun Józefa és érdektársai e. 2100 frt iránt.

II. polg. osztály ülésben.

Előadó k. t. bíró Dózsa Dániel által.

Flóra Jánosnak Percza György e. adósság i. Nagy Sándor e. adósság i. Schlesinár Józsefnek Zank Juon e. adósság i. Fekete Albertnek Nagy Albert e. birtokh. i. Hadnagy Lászlónak Szakács József e. adósság i. Kalanyos Rozáliának Abod Mózes e. gyermektartás, i. Nagy Lőrinczének Nagy György e. gyermek visszaadása iránt.

Előadó k. t. bíró Pipos Péter által.

Gutz Tanászi hagyatéki ü. Tamási Józsefnek Tamási Ferencz és társa e. 130 frt i. Weber Zsófiának Kresztel Mihály e. gyermektartás i. Grosa Istényének Rusz Vaszilika e. szerződés teljesítése i. Székely Krisztiának Forrai József e. adósság i. Chiforn Pavelea, mint Eremie Socina örökösei gyámjának, Socina Petre és társa e. birtokh. i. Grozcea Georgiának Popa Joane Petru e. 128 frt 71 kr i. Paraszchiva B. Gramának Paraszchiva A. Grama e. birtokh. i. Egyed Jánosné hagyatéki ügye. Frink Endre és részeseinek Buzaméz községe és a gör. cath. egyház e. közös erdők bíróizar alá tétele i.

Előadó k. t. bíró Elekes Pál által.

Leaku Nyikita Leaku Kriszta e. birtokh. i. Császár Józsefnek Komán György e. 140 frt végreh. ügye. Cotetin Juonucz Dumitras Dumitru e. birtokh. i. Reminyik Istvánnak Martin Rudolf e. 2119 frt 80 kr i. ü. Vas Istvánnak Fekete Mihály e. 90 frt v. ü. Albrich Vilmosnak Melezer Mihály e. 3 frt i. Bukur Ádammak Bukur Popa e. birtokh. i. Kimpian Irinának Mokán Nicolae e. 150 frt 30 kr i. Zsoldos Sándornak Gritta György e. 161 frt 36 kr i. Dominica Vertan Donegiarta Ardeliav József és társai e. 166 frt i. Bokaneciu Avramnak Vaszinka Nuntiu e. 16 frt i. Dniá Juonak Sioplea Pétra e. birtokh. i. Wermescher Jánosnak Tink József e. 120 frt i. Luchi Leontiné Kakuksi, Eszternek Molnár Rozalia és társa e. haszonbér felmondás i. Trk Sándornak Marton István e. birtokh. i. Mirszal Lukácsnak Marton István e. 6 frt i. Prada Nicának Prada György és társa e. sommas visszahelyezés i. Wermescher Danielnak Kardcsenyi József e. 50 frt v. ü. I. D. Fogarasinak Schopul György e. 397 frt 23 kr v. ü. Kohn Jakabnak Székely János e. 122 frt v. ü. Hanai Ferencznek Wolf Gusztáv e. 33 frt v. ü.

Előadó k. t. pótbiro Illyés Károly által.

Lőw Ábrahámnak Vivra György e. kártérítés i. Efraim Józsefnek Balog Ferencz e. felhatalmazás felmondása i. Hersch Leopoldónak Bartis Mihály e. 300 yena mész vagy ennek árát. Demján Reginának Léb Bávid e. 33 frt i. Dézsi Ferencznek 110 ftt Schopf József e. Fielk Saroltának Vouk Miklós e. kártérítés i. Efraim Józsefnek ügyv. Balog Ferencz e. váltó kiadása i. Gidó Zsigmondnak Kanyad községe e. 22 frt i. Galdean Tódornak Szőresei Gergely e. birtokh. i. Paplaka községének Szeben községe e. birtokh. i. Mihály Rozáliának Nagy József e. lakdíj és tartás i.

III. A bünygyi osztályban.

Előadó k. t. bíró Vajda Simon által.

Prekup Gábor súlyos testi sértés bünygye Nohi József Dobrota János és Bogocsán Tivadar életbiztonság e. vétsége és testi biztonság e. kihágssa. Dávid Nyikula lopási b. ü. Mán Simion erőszakos megfertőztetési b. ü.

Előadó k. t. bíró Csérgedi József által.

Mészáros nyilvános erőszakoskodási b. ü. Kocsis Mihály és társa gyilkossági b. ü. Péter Istvánné Tamás Trézsi gyilkossági b. ü.

Előadó k. t. pótbiro Mégay Fererenc által

Tőkés Miklós és társai tolvajsági b. ü. Cigvu Petru emberölési és tolvajsági bünygyei. Barb Stefan emberölési bünygye.

IV. Az úrbéri osztályban.

Előadó k. t. pótbiro Grúz István által.

Özv. Berár Minujának Gegő Mária e. egy belső telek s ehhez tartozó külsőségek felett. M. Becze volt urb. községének és a nagyenyedi ref. collegiumnak, s több birtokos társainak, s a közhelyek felosztása i. B. Bánffi Dánielnek Barbulesz Gligor e. belső telek s hozzátartozói felett. B. Bánffi Dánielnek Papi Filimon e. egy belső majorsági telek visszabocsátása i. B. Bánffi D. Barbulesz Juon e. egy majorsági telek visszabocsátása i. B. Bánffi D. Konesa Pavel e. egy belső majorsági telek visszabocsátása i.

Bécsi börzei árkelet.

(1869. sept. 20-án).

5% metalliques	57.80
5% nemzeti kölcsön	66.75
1860 államkölcsön	697.—
Bankrészvény	245.—
Hitelrészvény	122.80
London	120.75
Ezüst	120.50
Arany	5.86
Erd. földt. ment. kötvény	77.60

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

SZÁSZ BÉLA.